

巖島繪馬鑿

初編



嚴嶠扁額縮峯

夫昇平之化光被于  
世文明之運鼓動乎  
人是以墨客韻士不  
啻游于詩壇文場或  
探勝絕之境或吊古

卷中



跡搜金石旁及賞鑿罔  
畫千里之跡不亦辭遠  
趁其所好以極遊樂  
余也居恒跼濁

京輦之下不能輒窺

都門之外故每獲摸  
某筆蹟圖某景地者  
輒展觀不釋手以換  
政涉之步以慰企望之  
懷有年于茲頃日藝州

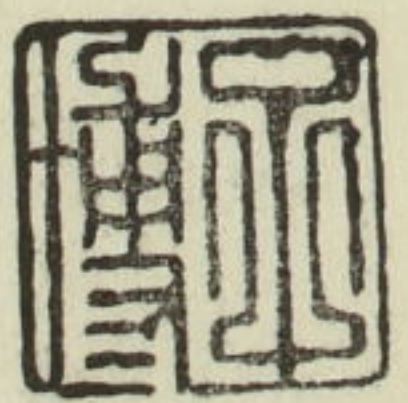
千歲園之人歎寫

巖祠所揭之扁額勒成  
冊子遂上諸梓且縮鳩  
之金景園之冊端彼鳩之  
為勝海內之甲而其諸扁

亦今古之妙選也託人需  
余題言余神飛眉舞不  
辭其拙乃領諾此萃為  
明時之佳事而藝苑  
之清供也固不待言寔

可謂吾輩畫舫之好  
寶而膏肓之良劑也  
哉於是深翰以賀同  
癖且自紀其喜云  
天保壬辰閏十一月

前權大納言藤原資愛



題

閩

嚴島扁額縮本

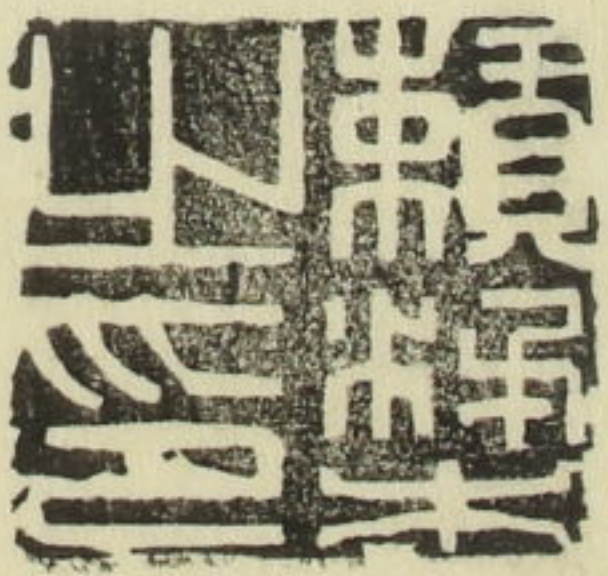
市杵之神瀛海社遠近瞻  
謁人傾瀉爭獻扁額禱賽  
者書畫爛燦照廊庑裏有

名筆世所寡筆力入神極  
雋雅非唯夜聞蹄齧馬鎧  
士鬪擊鳴刀把曰非馬也  
其人也只恐神物佚去我  
又惜風雨所擗捨丹青剝  
落僅殘地何人妙手巧摸  
寫頰上三毛非苟且此本  
到處誰肯捨一覽宛如入  
神廈休問大小與真假貌  
取尤物傳天下

天保改元明年春二月

杏坪頼柔書于三

休亭



楫戸くしと町と貴神の宮居り強きを  
与とハさんあり物も世に重なり  
と申えぬ哉いふもつくり國に有  
と何ゆり伊社と申多く少く知る  
ぬわるとありしこと中にも吾輩を由根  
り大宮権母と一記をせよたはるや志  
の心津乃廣きよい年一とれ人の掲奉  
進敷急よくいふまよゆり大を  
始て此度のみあり百有八間廻廊に  
もさしあり東楹ありいと



はらふれつ大宮に株一つそく梁のあ  
まてうらしくむらぬ楓のうらぬに振流  
たぬ海に漕ふ魚いふちこりわらわ  
浪りふあふるるのぬらふにたぬ  
木守のあてまてくつそめをぬい  
ふとぬくーのきくくへんたぬ  
くは宮のあてまてくつそめをぬい  
なすこのぬ人のぬいぬにまてま  
うー石と古に永正天又小娘の白ひあ  
画のふ人の光信え信松葉た追をま

今れ世をふまて久保乃ての下に名を  
今の特とそやるるあまのいふ海  
家友存るや雅と好る餘ります後  
見下る孩とばうへー集つたを  
木守のあてまてくつそめをぬい  
なすこのぬ人のぬいぬにまてま  
ふとぬくーのきくくへんたぬ  
くは宮のあてまてくつそめをぬい  
なすこのぬ人のぬいぬにまてま

或は尤の賑中をもちりしるゝ魚の目さへ  
一草丸を運うしてかじ志くたわ神とさ  
る多しむれ中より只一もふりに探おま  
し古きよきしちちうた人くれ馬々ふと  
写しさらせぬといふうらめな海は魚はし  
そはとま後海をゆつとせぬしよりの  
くしつにいととくかばたの道くた  
もめくしよめたんとさく海くたさし  
比るさくくそをれと印南野のいふとわさ  
後文さほき録也つくとささくとふ朋

とら乃かほらりやしめ志くうらむとま  
かハ我もやしうやいふまはむしんか  
くてな舞

文ぬ十のと宮歳菊川

柳守将監形松元貞

書于鹿松屋

自序

佐喜井の大宮人をたゞ神覺するも可く塵が敷海  
人なるともあともう見るも月也とおち——ものちうら  
その見る人からふのちう光もまへり色もまへり形もまへり  
ぬらむのれあふの教言と不すまへりものもれぬる一  
はまを蒙るふ世もと、能もまへりたは積まへり万牛あり  
きまへり教言とらまへり人間の世はほく——ふいあわけき  
ねの神説角のあるより画言まきて父母の面目をふひ  
てもあふの神社か——と此佛圖をたへる人神の神宮

進身する程馬小ながら失入ておぼやしく海を半をもちりしりき  
しきと何う故と云半一をちおれも志らすた目見たりし  
敷言やしくそ何うけられぬところ一ないつく海の大宮ふま  
海せしふけりも廣たる殿字也高橋社末社よりの  
備く画教あやう羽を重ねてくああれぬをきくいかて  
この海くこの島人と知らちやと念一侍りつるこそをかき  
たれの後四季をきくふ渡海くちりおめくちり  
あきまもふたひる度んれとも法たきあぬ心もいふ  
ちりあまの画調ははれあれに波の浦にのしり

と我ちんりきうらたひら目も土佐光信特勝元信土佐信  
右近等の系意城とたひ水墨の波舟まらけあ絶はら  
感懐かた一寸鏡子と云ふなくおまのにもれ那はき、光等の墨  
痕今より後年と津津潮風ふぬきけらさき兼と深山の  
荒ぶちたうれあき清澄もりきうく紙跡もやふれ失人  
半心もとぬきれ何りまいつく一年ゆりあくもあ十七女  
字乃道法師馬老周の夫人おけりかの人かきこえけま  
何事ひらめれ心かあ天う下ふ伊勢大神宮のひふ紙跡  
外まの何年かハ何年とま高の浦めらまし一をいふあ

はさうとあふ海わねと松田深の教者去りくくかまも  
して絶ぬのちれ斗城を陰寫して社頭の寶庫のけりも  
知めおきぬら子年のうち海く不朽のこはあらんと獨りち  
志城書辨れあも。一む持か子聞て宝庫の年ハ法もあら  
あき其年の席ふ貴院馬梓めは厚せて何くく廣く  
世の人と共に樂一めか子載不朽の業あれに也。一とあな  
らちの法ひるるを人々樂と城何くせんとあき。くもと  
おもひゆる。一ぬ存もおれきく教者めかこくあられたるに終  
何らめは種を賢愚をさの却都種俗あひとも何く便樂人

あめの子とく更よ古今の里筆蹟もあふ。一且そは陰ぶの  
何れ小祝をかてたらめ書加へく先初海一社と辨のころも  
あつゑぬる。天保二年三月度島人茶者



凡例

一 當社小掲る所の繪馬乃數をなして幾千枚とふこと知  
ざれば且一度梁上より落すものありてこれを掛  
せ但古畫名筆如きは巻て藏すも乃所りて後  
後編ふ出と

一 社頭の全圖小東西南北をまわし内陣外陣を  
あつらひて繪馬の掛とる所をちびく為あり

一 今ある初編ふ出ととるの第一兒童の目を懐  
かんとあつたいへども書畫にわたして作者乃筆意  
毫毛も違を模写とすもあつたり

一 古法眼元信をたつて古代の名畫笑ふ暇あらん

とひるども同筆同圖多けきり相分て二編三編は  
是をこれ選集しんしゅうに

一諸家高貴の傳寄附數多これゆりといへども姓名  
圖中ずちゅうに見えしものもこれをとりて

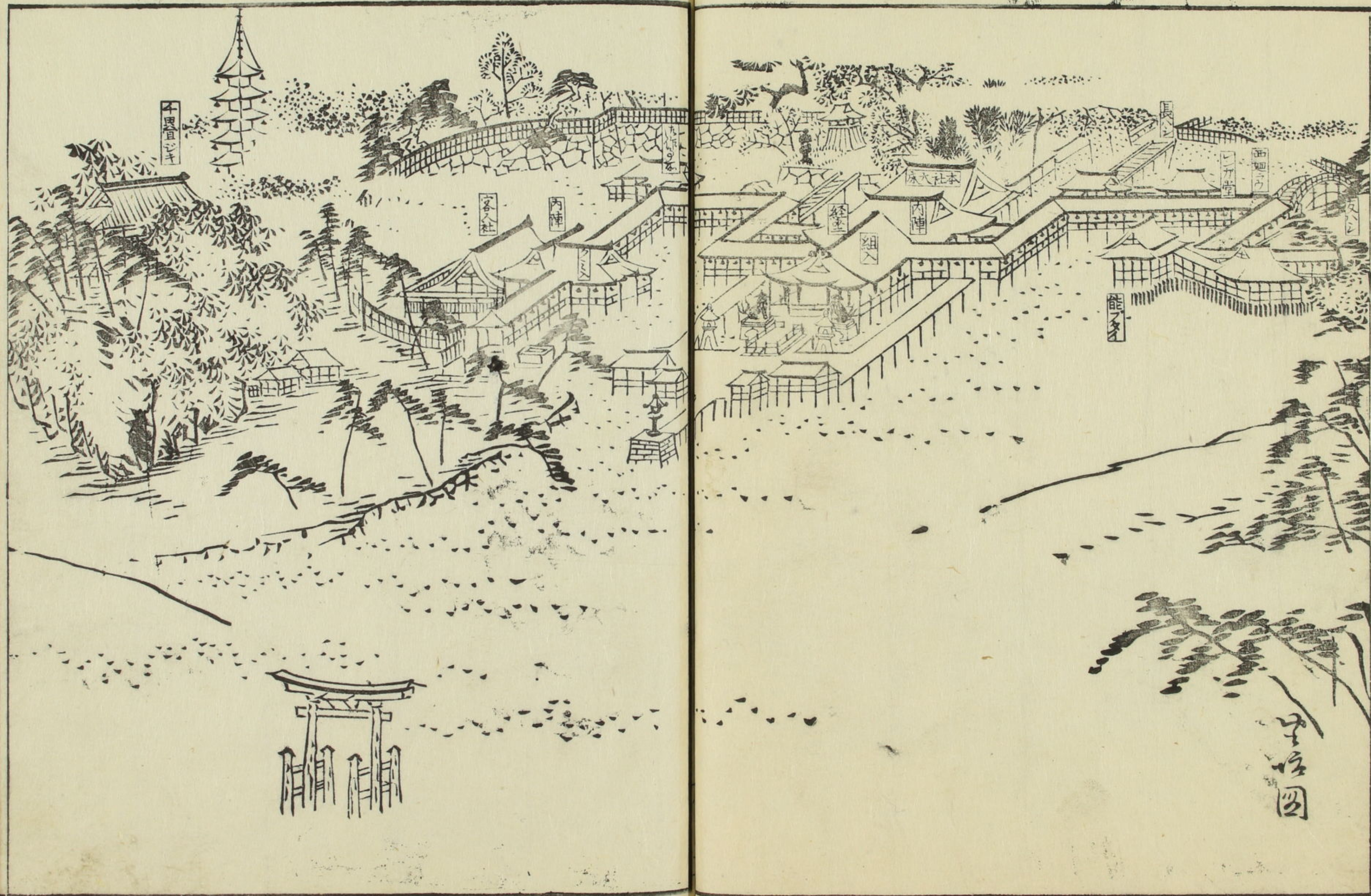
一作者の志れを後ものゆりといへども筆かきの妙ありあり  
その年次乃古きものも亦これをとり

一間あひまふ今時いまとき泛はんの繪馬えうまを交まじへゆりたるものも或あるを  
童蒙どうもうの目を慰なぐさむるゆり又また其風そのふうを好む  
人ひとの從したがて其觀そのくわんを通つうずりゆり為なり

一所ところふ古筆書蹟こひつしよじやく或ある器物等ぶつぐうとうを出いすものも  
見者みものの畫圖えず不厭ふえんんころを轉くわんずりゆるとして

一諸名人の題名常とくふ人の口くちふ贈灸くわいせものもわき見みも  
一ツ二ツを知しりて同好どうこうの諸君しよくんふとゆん

一其圖畫そのえがきの係けいる故事こじと贅附ぜいぶともものも童蒙どうもう此  
畫帖えがしを見て又またその談柄だんぺいを得えの端はなもあそんで見  
あり故ゆゑふその説せつの得失とくしつ可否かひふ至いたてを強つよて正ただす  
事ことをせん只ただ閻巷えんこうといへるゆり説せつを擧あげし



千五百廿七

客入社

内陣

経堂

内陣

能多

寺名圖



嚴島扁額縮本初編卷之一

目錄

大鳥居額表裏

橋辨慶之圖

朝比奈草摺曳之圖

牛若丸之圖

田植之圖

厩馬之圖

雁鳥之圖  
 内侍之圖  
 石川丈山之書  
 三福神之圖

初編卷之一目錄終

嚴島扁額縮本初編卷之一

藝陽 千歳園藤彦著

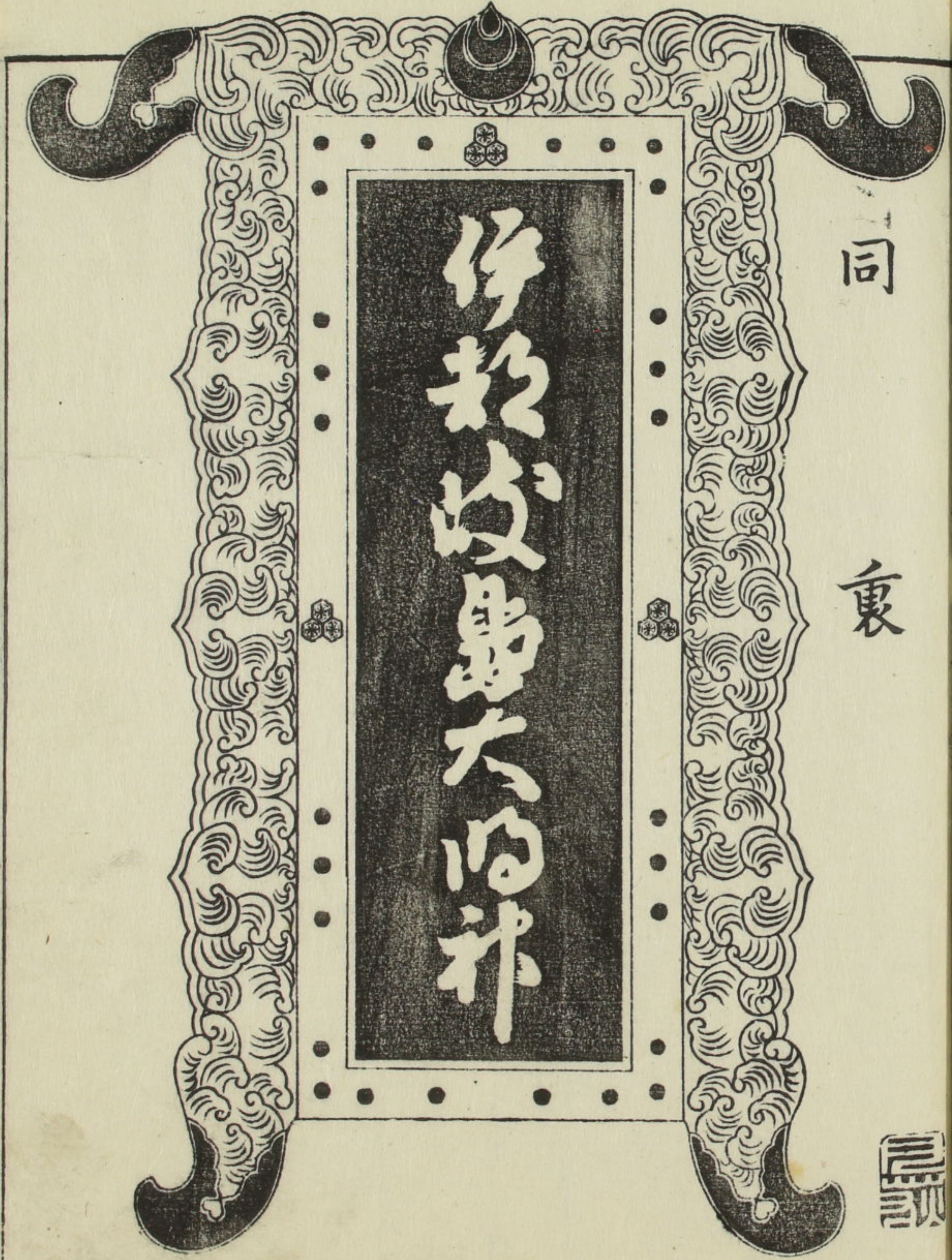
○宸筆の額 堅八尺三寸 横四尺二寸

大鳥居ふまれを掲

人皇百六代後奈良院の宸筆あり今拜寫せしむるの  
 字を宸翰十分一の圖あり 但往古の額字ハ表々小野道風筆裏  
 今大願寺ニ秘藏せしむる是あり嚴島道芝の記にもこの兩筆  
 櫻尾の寶庫ニ藏せしむるが神主滅亡の時焼失せしむるなりは是あり  
 こと未考

大内義隆直筆の狀

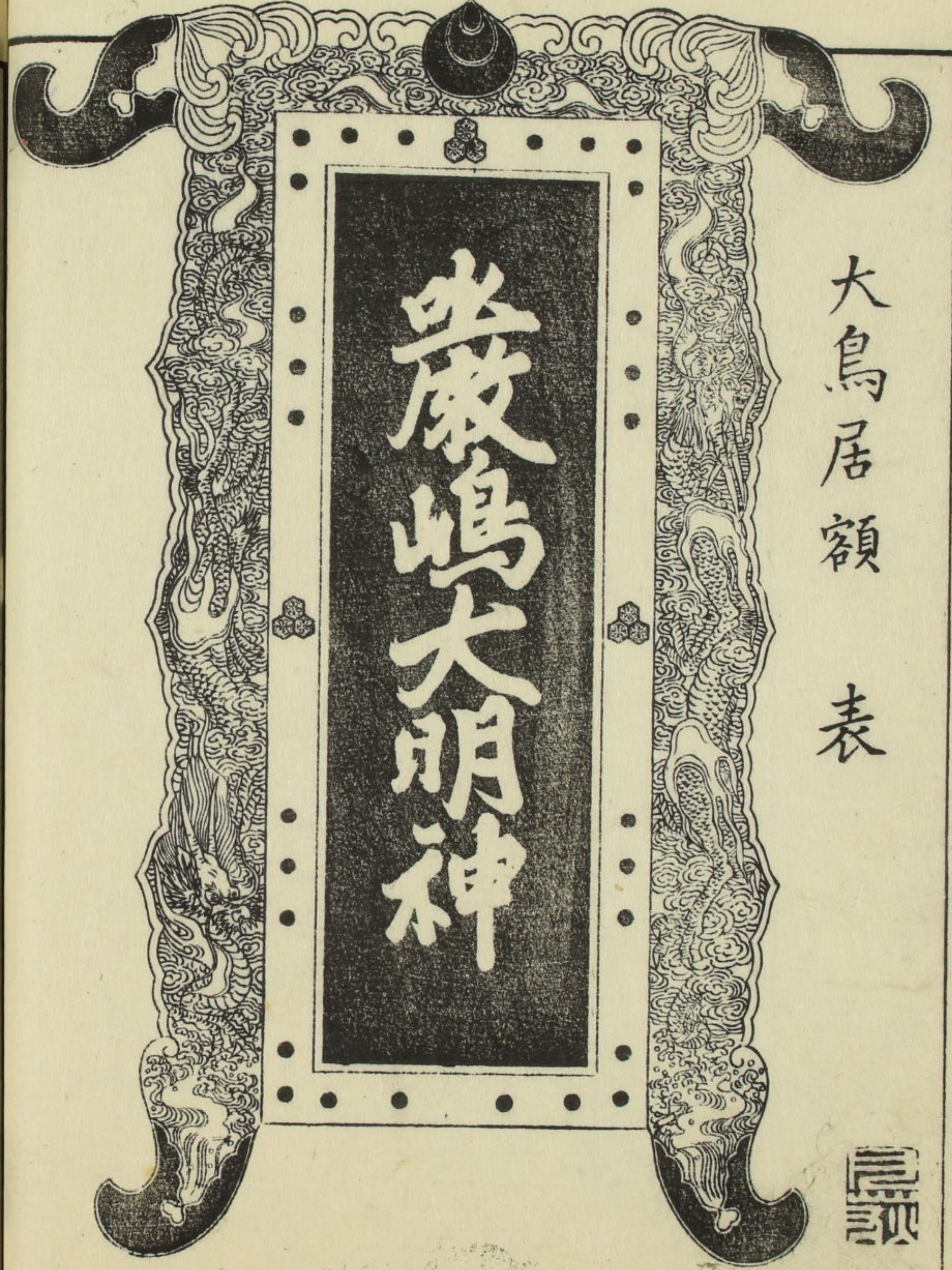
多る者額ニニ歴



伊勢大明神

同

裏



大鳥居額

大鳥居額

表



震海之為子歲八  
音一音各 社之也定  
一之威也一社之  
漢之也守一之法  
一之也守

空社交長之社并  
二月廿五日  
廣濟社之社并

因云類といふ字のいふと訓う人ふたのすたにそのいふを見  
て何某とてふど殿門にれをみて速ふもの名をこの義に  
せん  
○大鳥居の神前古先より百五十間去て正面海中ふたの  
潮の干るとき大洲とて之故鳥居乃洲とて此鳥居  
此は元年月とれと中興後鳥羽帝の御宇にんとしてかへ右

それよりつらつら後大永良帝の御宇御造營天文十六年  
丁未六月七日柱立たれ九月二十七日上棟移徙り  
と大覺寺法親王の島ふりてや五小供奉に魚如  
るべりて歌とて奉る

みりゆはすいそく神の内や鏡のみやとらつらん  
おのり時

幾子秋つやと後のふさげら  
大官棚守左近將監 房顯

秋丸つらやとりのひまの春  
客官棚守右近將監 親尊

正徳五年乙未の七月二十日夜鳥居顛倒を又元文四己未九  
月再興のとき安永五年丙申七月七日祝融ふりて灰燼  
と享和元年辛酉再興今の鳥居こそ之寸尺往古より  
一面五間一尺高八間三尺親柱廻り一丈八尺五寸蓋木  
長十一間袖柱高四間四尺廻り一丈三尺みま楠彫り

○橋辨慶の圖

豎三尺余 横三尺五寸 本社内陳の外正面に掲

天文二十一年三月吉日法眼元信筆 狩野元信の祐勢が子く

幼名四郎二郎後大炊介世古法眼と稱をその名をとりし震ふ  
毎年正月二日末廣扇ふ畫て柳營ふ獻る永正年中足利家に仕  
永祿中歳八十四して没す

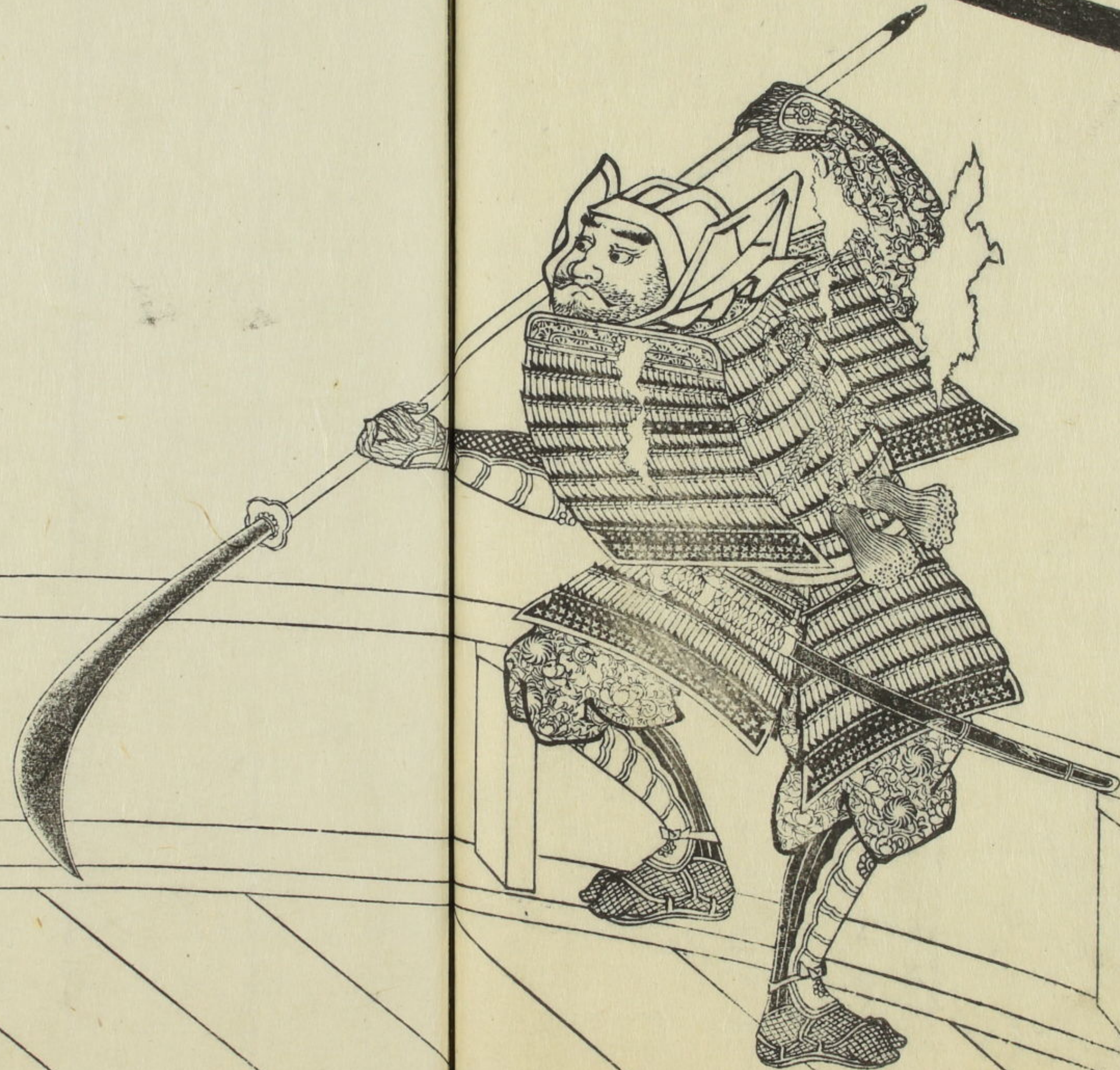
此繪馬よく世ふ人あつとつらつて甚不思議有り元祿己前折  
く夜更て戦いの音して神前騒がく翌朝これを見まハ太刀  
長刀の縁色損して神前ふちつと度く社司おどるまで  
牛若辨慶の中を隔て餘の額を掲ぐそれより事止めとて  
是元信の筆妙感とるふ餘りといふ傳り

○牛若丸々左馬頭義朝の子母ハ大和源氏宇田左衛門尉

本社内陳の外正面不掲

豎三尺余  
横三尺五寸

天文貳拾一年壬子三月吉日泉別塔位人  
後并九郎左衛門尉定左



将野

女常磐の前へは時常盤の夢に大威徳明王牛に乗きて  
來りむひらくその牛俄に利劍と化すこの利劍を明王よ  
りたやはると見て懐胎し平治元年二月二日洛北此野郷に  
て誕生せり因て牛若丸と名くはるなり平治乃亂ふ又義朝  
平清盛と戦ひ敗死の後清盛常磐の艶色を迷ひ召入むと有  
りて否といふ其身いと今若乙若牛若の三人の嬰兒も  
俱り誅せん事を歎きて心ふるども清盛もさぶひたりらて  
三人の小兒をも皆法師ふせよの事ふれは先兄二人を法師  
みせり牛若も七歳して鞍馬の東光坊の阿闍梨圓忍が弟  
子とふり名を改めて遮那王丸といひらるるその後得度の事  
を進むれども不肯して學問乃暇ると兵法武邊の事をも  
のこ心して常は鞍馬の奥あり貴船明神へ参詣するひまらるる  
ちとらる僧正が谷といふところにて此山に大天狗は兵法の奥義  
を相傳ふひらるるや又鬼一法眼といふ陰陽師よりとらるる  
此黄石公が張良ふけしる兵書を授けむといふ後りら  
九郎判官義經とて日本無双の兵法達者の大將軍とを申  
さるる

○辨慶は紀州の住人岩田入道寂昌が子に仁平元年四月八日に誕  
生し叡山の西塔櫻本坊の辨長僧都の弟子となり常は力ま  
太刀うちを好みして鬼若丸とを異名しるるは頃西  
埜の北谷に武藏坊といへる空坊へ入て自剃髪し武藏坊辨慶  
とを名けりるる○安元二年六月十二日夜五條の天神にて牛

牛若辨慶の間々掲

横二尺五寸  
縦三尺余

元禄八年乙亥極月吉日



田子氏校木屋正榮

彫  
の  
刻



若辨慶は、出會はれ、牛若十八歳辨慶二十六  
歳、辨慶色々と牛若を嘲哂せり、終ふ口論となり、互に打  
その勝負不及、辨慶不叶して帰たり、同十七日夜五條  
れ橋より往逢り、この回を負たらん方從者とふらんと約  
諾して戦ふ是時、もろち負て遂に牛若を主君と仰ぎ奉り  
義經の御内にて第一の剛のものと呼き、奥州衣河にて義經  
討死せむ、いづる時までも隨身奉るおぼふ儘の働いて討死  
一名を後代に残し、文武二道の達者、已上義經記等  
諸記り意を取

○朝比奈草摺曳之圖 堅二尺五寸 横三尺余 牛若辨慶の間ふ掲

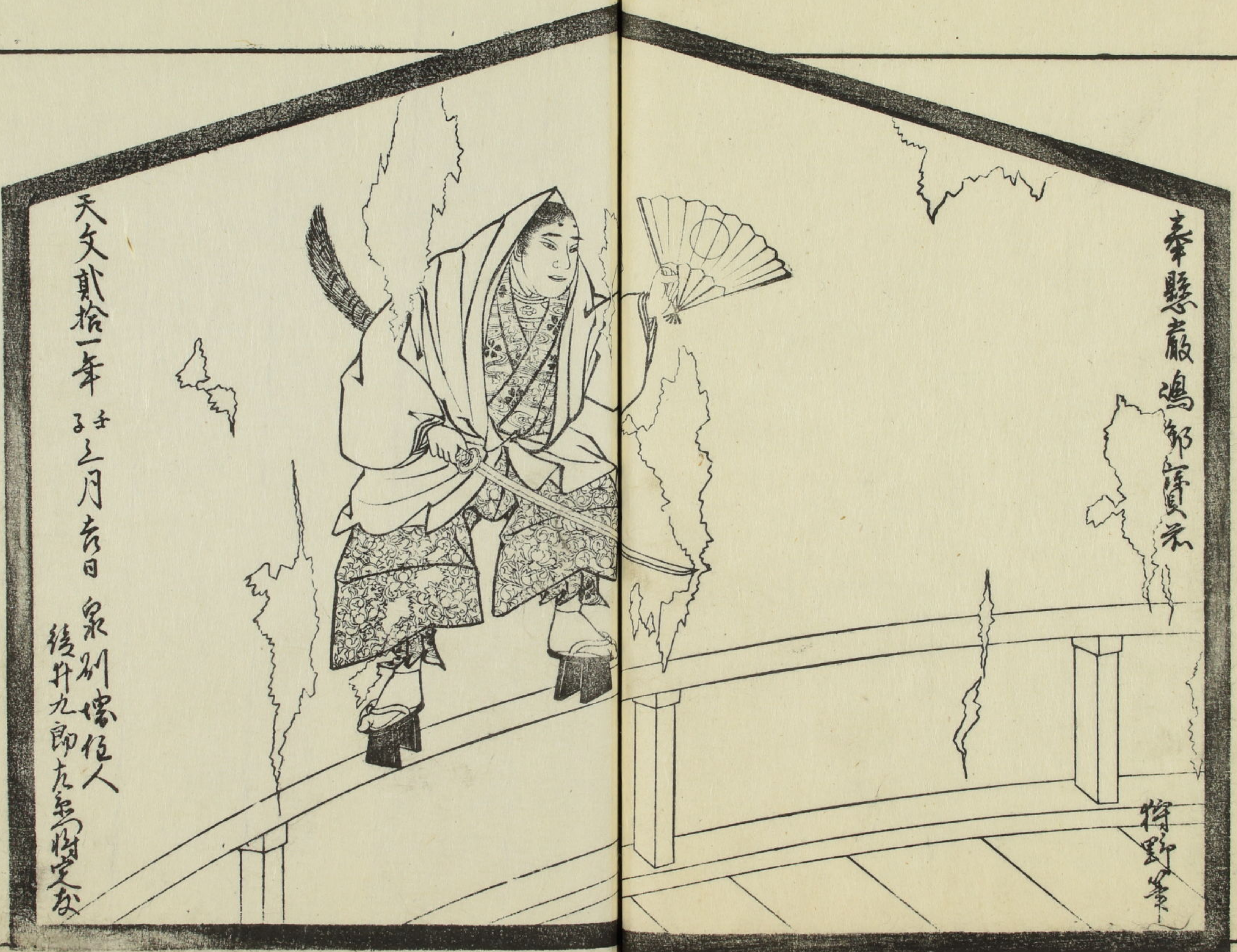
元禄八乙亥極月吉日細工木額作者不知、これを彼中間に掛  
事ハ前にはきりぬ

○朝比奈三郎義秀、和田小太郎義盛、三男あり 母ハ木曾義  
仲の妾巴あり

巴ハ關寺の合戦より後世とまりて右大將家へおされ三浦大助の  
けいひめて終る義盛が妻となり朝比奈を生和田合戦より義秀討れ  
て後越中よりえ出家して  
巴尼と改歳九十九にて死す

○曾我五郎時宗、豆州の邑長河津祐泰、二男兄を十郎祐  
成と、母ハ土肥氏祐泰、死後曾我太郎祐信、再嫁し二人の子  
もしとて、行故に繼父の姓氏曾我と名乗とぞ

建久四年、義盛はまこの一族をひきりて大儀の遊君が家に酒宴  
をもち、虎とひるを遊君を慰んとす、その虎をみて十郎  
祐成、こもりあき契をむとひくも、祐成みとれば、和田が座敷へ  
出づり、朝比奈に命じて十郎と俱に招き、先ハ和田大退



奉懸殿鴻都實示

狩野筆

天文貳拾一年子三月吉日

泉別當任人  
後升九郎左衛門定友

虎ふみれ虎が盃をとちんの外虎を親いき十郎ふ醜と和田  
大に憤らるれ盃他へとどくと苦くくつひれをさるまき大事  
く起これと各手ふ汗を握りし此時弟の五郎時宗を  
曾家ふりて頻ふ心驚馬ぎ兄祐成今大儀不行むくくろ  
もんれいそやびきとみんと緋威の腹巻投ふ馬ふ鞍むく  
ひゆらへく驛馬ふくち乗二十余丁を一鞭う大儀に馳著  
て見まむ和田と十郎とくらまの論最中ふりすつやうといて  
まきりと五郎の垣を跳越十郎が居る背後の障子を隔て  
すくとく和田とけん皆悉討て捨人と窺けり朝比奈  
くやくされを悟りし親いき中をれを由ふきと引出  
さんといへはも無事をさうりんと扇をさといひき何とやらん  
坐敷寒然う謡へ囉ややの舞人と立より五郎の前の障子を確  
とけけ五郎と二王の如く立居り朝比奈舞に執成客人く  
へ入らむへと五郎が草摺を無手といく五郎の曳まくと身をかめ  
少しも不動假令盤石をうとも三郎あう動をまどたと怪力ふ  
任やひきけるに横縫草摺はく一度ふ切き三郎嚏と倒れも五  
郎をなほもまうりなり人々笑を催しされくと請れを辞退  
ら無禮と坐鋪る通る暫時酒宴をとろかきひて此再會  
と十郎と俱ふまをれ和田と下野の國へと通るは  
のと異説有り今々  
一説を擧るゆ

○田植の圖

聖九尺余  
横二間余

本社内陣並面脇に掲

正徳癸巳九月穀且狩野永叔筆 永叔名主信稱右京法眼位小叙

傳書大略  
草摺引

總金地極彩色

人民之具莫  
重於食先王  
藉田以率厥  
力矧予小子服勤  
述職夙夜懋厲  
懼隊成式  
赫赫  
神廟鎮茲疆

域雨暘水旱  
罔求不得敬  
誠丹書仰  
祈黍稷來  
者暨金戒撫  
綏揚德

正德癸巳九月穀旦



初の名敏信又明信と云ふ永真の孫時信が子なり時信早世して永真  
る嗣

田植と本朝食鑑云凡四月五月の節前苗を種と籾を蒔  
てより三四十日ふ至りて苗を生れる事七八寸或は尺余これを  
采て植田ふ移らこれを早苗と稱し畧苗を種と先早こ  
女の修鍊とものを選んでこそを種とむ其修鍊の足ざれ  
もの田不利は凡 ○紀事曰女子苗を樹るものと早乙女  
は各一を揚ることを田種哥と云 ○又玉苗と云  
ふ「あまきとけけ卿家の歌合」

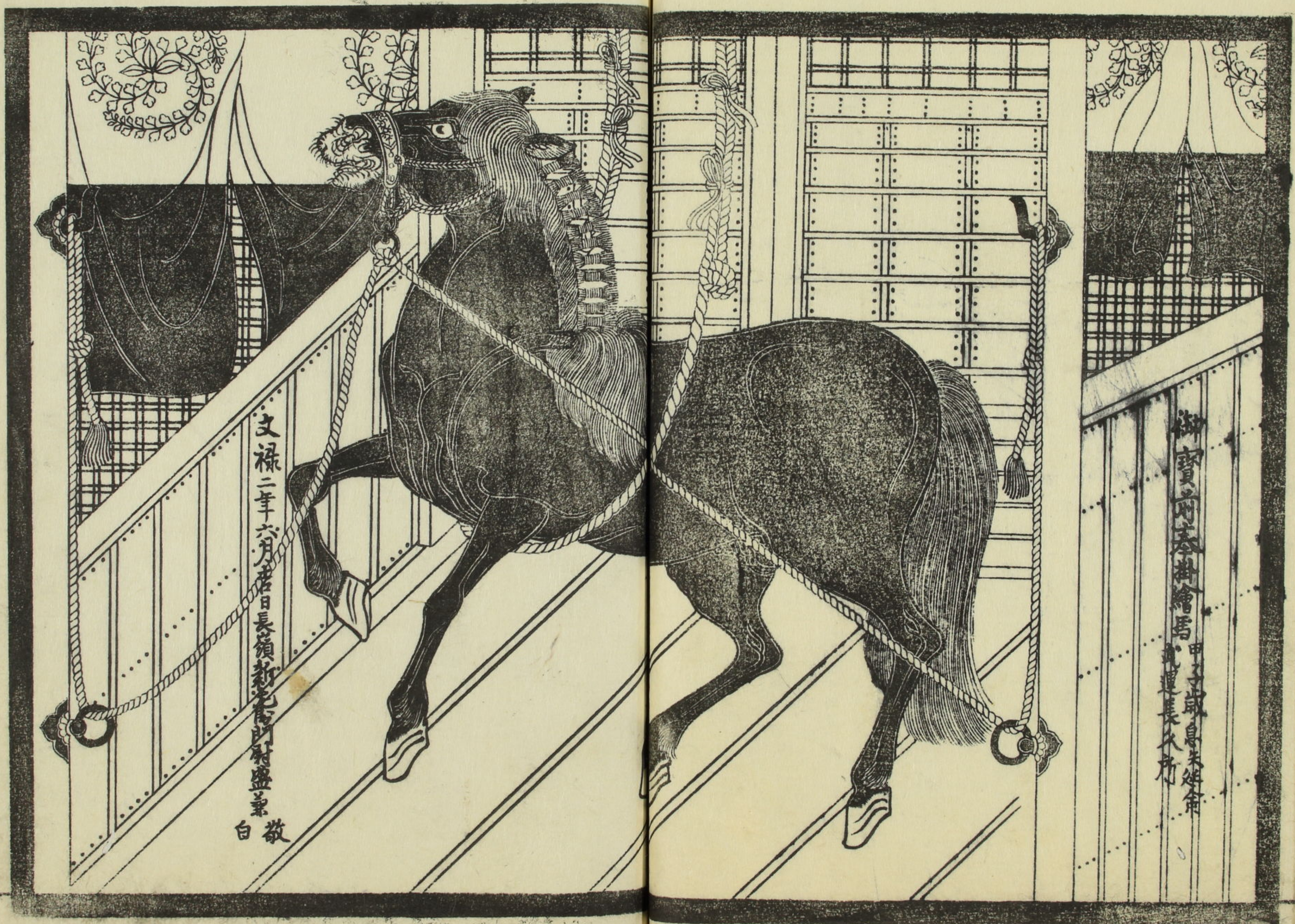
小山田らいまぞむなく核てちるこ女もすてぬれて  
仲實玉と云稱美の詞と云ふ

御田植これと撰州住吉神社の御田植く五月二十撰陽羣談  
ふ云御田を植ふ故に神事あり相傳神功皇后三韓を征し  
御歸陣の時長門の國を植女を召して五穀の農業此事  
を世に廣くする後世末流乳守の遊女と云ふまことあれを  
傾城今に早乙女を勤むるなり

○厩馬の圖 堅三尺 横三尺五寸 本社大床の上に掲

文祿二年六月吉日作者不知

釋名云厩を生馬の聚る所と日本紀云天武天皇十三年閏四月  
詔してはたましく凡政の要を軍事あり是をりて文武官乃  
諸人教て兵をもちおる馬に乗ることを習ふべし ○本州  
に時珍が云安んん許慎が云馬ハ武なり云 ○周禮云凡馬ハ



文祿二年六月吉日長嶺新花門尉盛業  
白敬

御寶所本掛繪馬  
甲子歲島米延角  
武運長久所

尺己上を龍と七尺己上ハ棘あり六尺を馬とす馬に數品  
 何も驢馬あり 驗ハ驢馬 駱駝 騊駼 騊駼 驢馬 騊駼  
 馬ハ馬ノ類ニシテ 環眼馬あり 環眼者 環眼者 環眼者 環眼者  
 右驢と馬と白馬と三神馬不用ふ 今此圖の馬々雜あり 黒身白  
 結數二十八又ハ 三十六ともつり

○内侍の圖

堅三尺余 横二尺五寸 西廂廊に掲

寛保四甲子歳三月吉日作者まれば

此圖何ぞの故事ヲ知ず一往古當社神樂の節明神内侍  
 ふまのて現ト申傳ハり恐ラク其圖  
 ん其詳未考

○鷹の圖

堅四尺余 横三尺 本社大床の上に掲

慶長五年庚子五月吉日作者不知

鷹本綱云鷹 鷹をりて物を 鳥の疏暴あるものへ云 或云鷹尾  
 十二枚長さ五六寸よく合せて末ハ圓黑白の重紋あり天寒に遇  
 糸を尾を置むと一枚のどきを尾損むると紀ハ漆樹の汁を取  
 以他の鷹の尾を接尾の下に三品の毛あり尾末毛ハ亂ニ  
 袂衣の下ハ尾を石ころと云尾の端の白きもの杓葎と云背  
 の毛を母衣毛と云其腋ニ出ル白毛を芽花と云此角の眼の  
 毛を齒黒付と云肘の内毛を水搔毛と云脚ハ韋縞を著  
 ると云毛を毛ハ脛と云共ハみ形俗稱

因云仁徳帝四十三年秋九月阿弭古より異禽を獻る百濟の酒の公ハ  
 公ハ酒の公ハ酒の公ハ酒の公ハ酒の公ハ酒の公ハ酒の公ハ酒の公ハ

大宮西廻廊掲

寛保四年子歲三月吉日



横三  
尺余

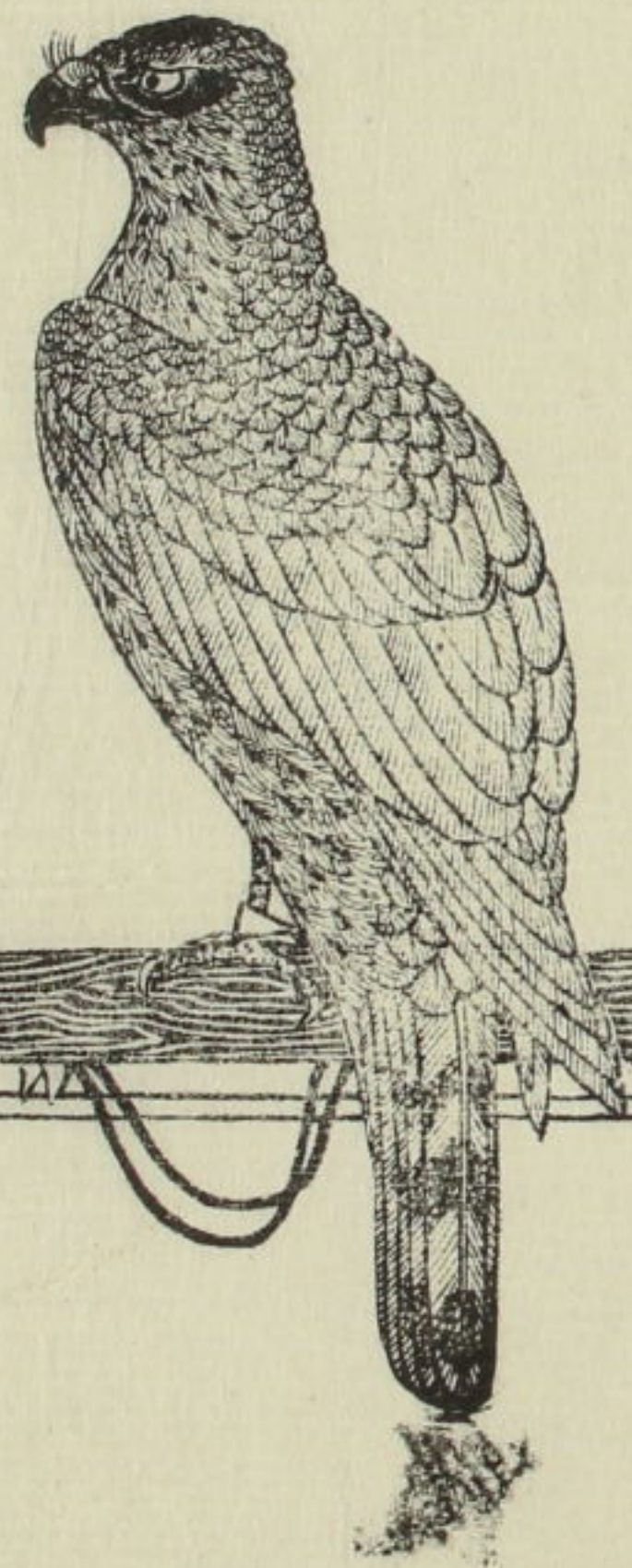
作者不知

大宮大床上掲

嚴鳴御寶前諸願成就皆  
呈滿

横四  
三尺

懸 奉



慶長五年庚子五月  
日癸亥  
敬

彫工名古屋伊三郎



て腕乃上居てこれを奉るとぞ  
是日本たり匠のけしめんとぞ

○鷹ふ數品あり 角鷹 佐之婆 隼 鶺鴒 雀鷓 兄鷓

鷓

けしめんとぞ匠のけしめんとぞ  
其夜ふけりのおれまきまきおれをけしめんとぞ  
ふけりまきまきおれをけしめんとぞ

○石川丈山の書 堅横 本社組入東向不掲

寛永丙子の春丈山自彫刻して是に掲

石川氏名重之字四號四凸窩とひ中六々山人禪僊烏鱗子  
大拙山村山木藪里翁東溪道人三足老人拙窩居士等其  
書々々に記しものあり俗稱嘉右衛門左邊衛不改む卷州



恭惟 示杵島姬命 神聖

靈蹤益壯哉

廟貞魏魏浮

海冰

怪看蜃氣作

樓臺

同

江山  
象係念  
川乐  
貴去  
晴  
俯見  
魚  
龍  
潭

何兮  
猿  
鵲  
啼  
月昇  
燈  
籠  
淡  
風  
動  
香  
香  
香  
清

吾女之取亦亦重亦亦  
為詩記始必

寬永丙子之昔予欲去執  
陟爰迂 遠瀛仍口藪二

直題榜壁間以菊游人之  
乙噓而已吁

拙窩居士懋書

右裏小



右本書臨寫

碧海郡泉の郷小産代々濱松麾下の士其先源義家第六  
子左兵衛尉義時石川と稱せり其嗣で氏は寛文十二年  
壬子夏五月二十三日享年九十歳にて没り

因云丈山初ら惺窩先生ふ道を學び羅山子杏庵玄同の輩と交はりて  
詩を善し書を之れ日枝山の麓一乘寺村詩仙堂ふ執虫居等の  
事委りて奇人傳等み見えり○或説ふ丈山大坂御陣の時軍令  
ふ背御勘氣の後廣島住居やと其詳を未考されをこぼし

○三福神の圖

堅九尺余  
横二間余

本社内陣正面右脇小掲

元祿十五年壬午正月元日常信畫 常信は養朴と号し右京と稱せり又  
耕寛齋青白齋の號あり又古川と稱し主馬尚信の嗣一時の名手正  
徳中七十八歳ありて没り

總金地極  
彩色

嚴齋替首所 整齋嚴 奉寄附 御寶前

元祿十五年正月元日



藤原吉信印

堅九尺余 横二間余

○大黒天だいこくてん天部てんぶ之兵家へいけふ軍利ぐんりを施おこなし民家たみけふ々福ふくをあふふ  
故ゆゑふ常つねふ尊信そんしん供養くやうふべき尊神そんじんあり具たもふら佛説摩訶迦羅ぶつせつまかじら  
黒天神經くろてんしん不見みえゆ○摩訶迦羅まかじらと唐たうの言ことふ大黒天神だいこくてんしんと譯やくを大  
神力しんりき有あて壽無量じゆむりやう千歳せんさいと云い今諸寺いましよの食じき一説いちせつふ大黒だいこくら大己貴おのぢのき  
尊そん袋ふくろを負おて稲羽いなほの國氣けい多た碯いふくり五ごふ事ことあり大己貴おのぢのき  
名大國主なだいこくぬしの神かみとふ大黒だいこくと大國だいこくと音相近おとね一ひと大國だいこくをも持もつこる  
ふとて福神ふくのかみとま祀まつるこう故ゆゑふ大黒だいこくら即すなはち大己貴おのぢのきの尊そんと云い

○壽老人じゆらうじん風俗ふうぶく記きふ宋そうの元裕げんよの間京まのきやうに一ひと老人らうじんあり長三尺ちやうさんせき首くびと  
相半さうはんあり秀目しゆめ豐鬚ほうしゆ幅巾はくきん笠服かさふく市いちふ賣うトとも錢ぜんを得える時ときハ  
飲のみあふふ其頭そのかぶを叩たたていふ吾身われみを壽じゆを益えきを聖人せいじん之一ひと日いち  
中官ちゆうかん見みて異いくとして其形そのかたちを圖ずりて上うふ奏そうをま上かみりて内殿ないでん

ふ召よて問とふ今幾年いま幾年を老人らうじんのふ臣しんの南方なんぽうより來きる酒しゆふ醜しゆうめて  
醉すいてよく言いふて賜たまはて飲のみし一ひと拳けん一石いっせき徐々じゆじゆとして云い黄わう河か屢る  
清せいを見みる上眷じやうけん方かたふ渥あつし俄いつふ其人そのひとを逸おとはれ但覺ただおぼ清風せいふう庭にわに満み白はく  
雲空うんくうふ映えいむら聖朝せいぢやう太子たいし養やうふ壽星じゆせいの躋せん密みつふ帝坐ていざふ聯れんふ  
上益じやうえきをいれを異いふらむら方かたふ知しる見みとらるの老人らうじんら壽星じゆせいふらとを  
採訪さいほうをいれを竟つひふ得えべしべし

○福祿壽ふくろくじゆを傳つたふ邪和璞やわぼく終南山しゆうなんざんふ廬いと人の心こころを筭さんるの術じゆつを得え  
たり暴死ぼうしをいるものを活いち道みちを學まなぶもの多おほし一日いちにち弟子でし崔曙さいしゆふ  
謂いて云い異客いこく來きると聖日せいじつはして一人ひとり至いたる身みの長ちやう五尺ごせき濶くわ三尺さんせき  
首くびの半はんあり緋衣ひいふ笏しやくを執とり鬚しゆを鼓こして大笑たいせうとも召よ前まへ  
目めを侵おそして劇談げきだんを多おほく人間にんげんの語ことふら崔曙さいしゆ越こて庭にわを過す

客孰見て和璞わくはく謂て云これの泰山たいざん老師らうしの何らばや云然ぜん食をく一畢をらて去  
和璞わくはく謂て云是これら上帝しやうてんあり臣しん不たつむ戯たむれて泰山たいざん老師らうしとつ子復しきふ  
よく省こころや曙あけぼのが云向まむふ先生せんせいの言ことを聞きふ某それを泰山たいざん老師らうしの後身ごしんと云  
礼れいも前身ぜんしん記きはとを得えむ璞はく後のち不や往や所じきと云らばと云

因よ云風俗ふうぞく紀あきまふ南極なんきやく老人らうじん星せいとつ前まへ云壽老人じゆらうじんのと云壽老人じゆらうじんを福祿壽  
と本もと同一どうい体たいあふ下した是故ゆゑふ或説あるいひふ七福神しちふくしんの内壽老人うちじゆらうじんを略りやくて吉祥天きしやうてんを畫まく

○吉祥天きしやうてんの佛説ぶつせつ大吉祥天女だいきしやうてん十二名經じふになみきやうふくは

或説あるいひふ福祿壽ふくろくじゆとて別べつふ短身長頭たんしんちやうの人ひと有あるは但人相頭にんさうちやうの法ほふ依よて祿ろくと福ふく  
壽じゆの三相さんさうを顯あきし畫まはさるはから一臂いつへきの面おもての相さう多喜たき多幸たき多福たふく相さうありて額領ひんかみ  
兩頬りやうわを以もつて鼻はなを包つつむ相さうを多福たふくの相さうと云如世ごとに云お多福たふくとて別べつふ本物ほんぶつの二女ににむすめと云

巖島扁額縮本初編卷之一終



